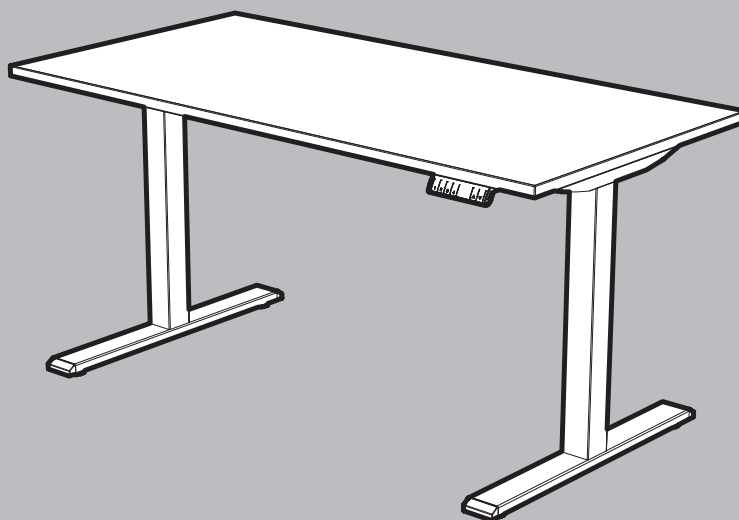


realspace®

Magellan
Performance
Collection

Collection
Performance
Magellan



Electric Height-Adjustable Desk/Table

Assembly instructions and warranty information

Bureau/table à hauteur réglable électrique

Instructions pour l'assemblage et information sur la garantie

Escritorio/mesa eléctrica, ajustable en altura

Instrucciones para el ensamblaje e información sobre la garantía

For customer support, call 1-800-949-9974

Pour le soutien à la clientèle, appelez le 1 800 949-9974

Llame para asistencia al cliente 1-800-949-9974

Date Manufactured / Date de fabrication / Fecha de manufactura: _____

Lot # / Numéro de lot / Número de lote: _____

version 0424

Items / Articles 4434651, 358-370, 4224077

(Not all items sold in Canada)

(Tous les articles ne sont pas vendus au Canada)

Distributed by: / Distribué par: Veyer, LLC, 6600 N. Military Trail, Boca Raton, FL 33496 USA

Realspace is a trademark of The Office Club, LLC.

© 2024 Veyer, LLC. All rights reserved. Made in Vietnam

Realspace est une marque de commerce de The Office Club, LLC.

© Veyer, LLC 2024. Tous droits réservés. Fabriqué au Vietnam



Warning

Please use your furniture correctly and safely. Improper use can cause safety hazards, or damage to your furniture or household items. *Carefully read the following chart.*

Look out for:	What can happen:	How to avoid:
Children climbing on furniture. A child may try to reach a toy or other object by climbing on furniture. Children will play and be active near a TV.	Risk of injury or death. A child climbing on a piece of furniture or playing with a TV can cause it to tip over.	Never allow children to climb on or play with furniture. Do not place toys, food, etc. on the top shelves and/or drawers. Children may try to climb to reach them out of curiosity.
Overloaded drawers and/or shelves. Improper loading can cause furniture to be top-heavy.	Risk of injury or damage to furniture and/or equipment. Overloaded drawers and/or shelves can break.	Refer to your assembly manual for maximum weight capacities. Load drawers and shelves from the bottom to the top. Place heavier items in lower drawers and/or shelves. Unload drawers and shelves from the top to the bottom before moving the furniture.
Placing a TV on furniture that is not designed to support a TV.	Risk of injury or death. TVs can be very heavy. The weight and location of the picture tube tends to make them unbalanced and prone to tipping forward.	This product is not designed to support a TV.
Improperly moving furniture.	Risk of injury or damage to furniture and/or equipment. Furniture can tip over if not moved carefully over obstacles or across a changing floor surface (ex: from a wood floor to carpeted floor).	Do not push furniture, especially on carpeted floor. Have someone help you lift the item and place it in its new location. Remove any glass tops, shelves or doors before moving.

Thank you for purchasing this product, We trust that you will be completely satisfied with your product for years to come. This product is backed by a 5 year limited warranty and has been crafted with today's lifestyles in mind.

Call Us First!

DO NOT RETURN TO STORE.

For immediate help with assembly or product information call our toll-free number:

1-800-949-9974 Mon-Fri 8:30am to 5pm CST.

Our staff is ready to provide assistance.

Damaged or missing parts ship from our facility in 1-2 business days.

The maximum recommended weight allowance is 220 lbs (100 kg) for top surface.

Customer Assistance (separate paragraph): For parts and service call 1-800-949-9974, please provide lot# (located at the bottom of desktop) and date of purchase (please notate on this page for easy reference).

SPECIAL NOTE: Please read the instruction sheets completely before assembly. Examine all packaging material before discarding carton. Remove any remaining staples from the carton before discarding. Select a smooth work surface which will not scratch or damage parts. Remove all parts from carton and separate into groups as indicated on parts list. Please ensure all parts are included prior to assembly. Use of power tools to complete assembly is not recommended.

Customer Service 1-800-949-9974

Date Purchased: _____



Avertissement

Prière d'utiliser le mobilier à bon escient et avec prudence. Une mauvaise utilisation peut être à l'origine de risques d'accident ou peut endommager le mobilier et les articles ménagers. Lire attentivement le tableau suivant.

Faites attention :	Les risques :	Comment éviter :
Enfants monter sur des meubles. Un enfant peut essayer d'atteindre un jouet ou tout autre objet en s'élevant sur des meubles. Les enfants vont jouer et être actifs à proximité du téléviseur.	Risque de blessures voire la mort. Un enfant s'élevant sur un meuble ou jouant avec une télé peut la faire incliner plus se renverser.	Ne laissez pas les enfants monter ou jouer près de la télé. Ne posez jamais de jouets, nourriture, etc. sur les étagères ou les tiroirs supérieurs. Les enfants pourraient tenter des les attraper par curiosité.
Etagères et/ou tiroirs surchargées. Le chargement impropre peut rendre des meubles instable.	Risque de blessures voire la mort ou dommages aux meubles et/ou au équipement. Etagères/tiroirs surchargées peuvent casser.	Ne jamais excéder les limites de poids indiquées dans les instructions. Charger l'étagères/tiroirs à partir du bas et finir au haut. Placer objets les plus lourds sur l'étagères/tiroirs inférieures. Déchargez les tiroirs et les étagères de haut en bas avant de déplacer les meubles.
Plaçant une télévision sur meubles qui ne sont pas conçus pour supporter une télévision.	Risque de blessures voire la mort. Les téléviseurs peuvent être très lourds. Le poids et l'emplacement du tube image ont tendance à rendre les téléviseurs instables et enclins à tomber vers l'avant.	Ce produit n'est pas conçu pour supporter une télé.
Meubles qui sont déplacés incorrectement.	Risque de blessures voire la mort ou dommages aux meubles et/ou au équipement. Les meubles peuvent incliner en avant et casser si non déplacé soigneusement au-dessus des obstacles ou à travers une surface changeante (ex: d'un plancher en bois au plancher tapissé).	Ne poussez pas les meubles, en particulier sur un sol avec une moquette. Obtenez l'aide de quelqu'un pour soulever le meuble et placer dans son nouvel emplacement. Désassemblez toutes les tables, étagères ou portes de verre avant de se déplacer.

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit et espérons que vous en serez entièrement satisfait pendant de longues années. Ce produit est couvert par une garantie limitée de 5 ans et a été conçu pour répondre aux besoins d'aujourd'hui.

N'hésitez pas à nous appeler!

NE RENVOYEZ PAS LE PRODUIT AU MAGASIN.

Pour obtenir de l'aide lors du montage ou des informations sur le produit, veuillez appeler notre numéro sans frais : 1-800-949-9974 du lundi au vendredi de 8h30 à 17h HNC

Notre personnel se fera un plaisir de vous fournir l'aide nécessaire.

Les pièces de rechange seront expédiées depuis notre unité de production dans un délai de 1 à 2 jours ouvrables.

Le panneau supérieur peut supporter un poids maximal de 220 lbs (100 kg) .

Assistance à la clientèle (paragraphe séparé) : Pour les pièces détachées et le service après-vente, appeler le 1-800-949-9974, indiquer le numéro de lot (situé au bas du bureau) et la date d'achat (à noter sur cette page pour faciliter la consultation).

REMARQUE : Veuillez lire toutes les directives avant de procéder au montage. Examinez tout le matériel d'emballage avant de jeter le carton. Retirez les agrafes de ce dernier avant de le jeter. Choisissez une surface de travail lisse qui ne pourra ni égratigner ni endommager les pièces. Enlevez toutes les pièces du carton et répartissez-les en groupes tel qu'indiqué sur la liste des pièces. Assurez-vous que toutes les pièces ont été incluses avant de commencer le montage. L'utilisation d'outils électriques n'est pas recommandée pour le montage.

Service à la clientèle : 1-800-949-9974

Date d'achat: _____



Advertencia

Por favor use su mueble correctamente y seguramente. El uso impropio puede causar riesgos de seguridad o daño al mueble o artículos domésticos. *Cuidadosamente lea la tabla a continuación.*

Tenga cuidado con:	Puede ocurrir:	Como evitar:
Niños subiéndose a los muebles. Un niño tratará de alcanzar un juguete u otro objeto subiéndose a los muebles. Niños muy activos que juegan cerca del televisor.	Riesgo de lesión o muerte. Un niño subiéndose a un mueble o jugando con el televisor puede causar que se caiga.	Nunca permita que los niños se suban o jueguen con los muebles. No coloque juguetes, comida, etc. sobre las gavetas o repisas superiores. Los niños tratarán de subirse para alcanzarlos o por curiosidad.
Gavetas y repisas con sobrelleno. Colocando objetos de forma incorrecta puede causar el mueble ser inestable.	Riesgo de lesión o muerte o daño al mueble y equipo. Gavetas y repisas con sobrelleno se pueden romper.	Consulte sus instrucciones para el peso máximo permitido. Coloque artículos dentro de las gavetas o sobre las repisas empezando de abajo hacia arriba. Coloque los objetos más pesados en las gavetas o repisas inferiores. Descargue las gavetas y repisas empezando de arriba hacia abajo antes de mover el mueble.
Colocando un televisor sobre un mueble que no es diseñado para un televisor.	Riesgo de lesión o muerte. El televisor puede ser muy pesado. El peso y la localización del tubo de la pantalla lo hace estar fuera de balance y propensa a volcarse.	Este producto no es diseñado para un televisor.
Moviendo muebles de forma incorrecta.	Riesgo de lesión o muerte o daño al mueble y equipo. El mueble puede volcarse o romperse cuando se mueve de forma incorrecta sobre obstáculos o sobre un piso desnivelado (ejemplo: sobre un piso de madera a un piso alfombrado).	No empuje el mueble especialmente sobre la alfombra. Consiga que alguien le ayude a levantar el mueble para poder colocarlo en su lugar. Desensamble cualquier mesa, estante o puerta de vidrio antes de mover.

Le damos las gracias por adquirir este producto. Confiamos en que quede completamente satisfecho con sus prestaciones. Este producto tiene una garantía limitada de 5 años y ha sido creado atendiendo al estilo de vida de hoy día.

ANTES DE DEVOLVERLO, ¡LLÁMENOS!

Si necesita ayuda inmediata para el montaje o información sobre el producto, llame a nuestro número gratuito: 1-800-949-9974 de lunes a viernes, de 8:30 a 17:00 (hora central europea). Nuestro personal está siempre dispuesto a ayudarle.

Las piezas dañadas o faltantes se enviarán desde nuestra fábrica en un plazo de 1 a 2 días hábiles.

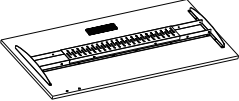
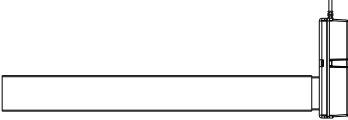
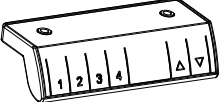
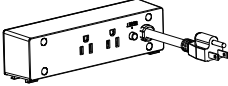
El peso máximo recomendado es de 220 lbs (100 kg) en el tablero.

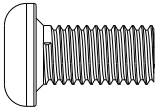
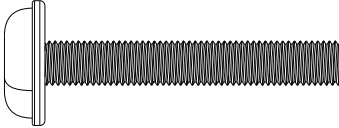
Asistencia al cliente (párrafo aparte): Para piezas y servicio llame al 1-800-949-9974, por favor proporcione el # de lote (ubicado en la parte inferior del escritorio) y la fecha de compra (por favor anote en esta página para una fácil referencia).

NOTA: Lea atentamente toda la hoja de instrucciones antes de comenzar el montaje. Antes de deshacerse del embalaje compruebe que no ha olvidado nada en su interior. Seleccione una superficie de trabajo lisa que no raye ni dañe las partes. Quite cualquier grapa u accesorio fijado al cartón antes de tirarlo. Una vez apartadas las piezas, sepárelas en grupos como se indica en la lista. Cerciórese de que tiene todas las piezas antes de comenzar el ensamblaje. No se recomienda utilizar herramientas muy potentes para ensamblar este mueble.

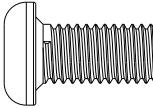
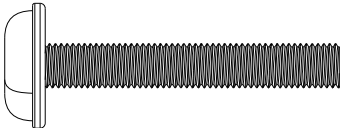
Nuestro teléfono de atención al cliente es +1-800-949-9974

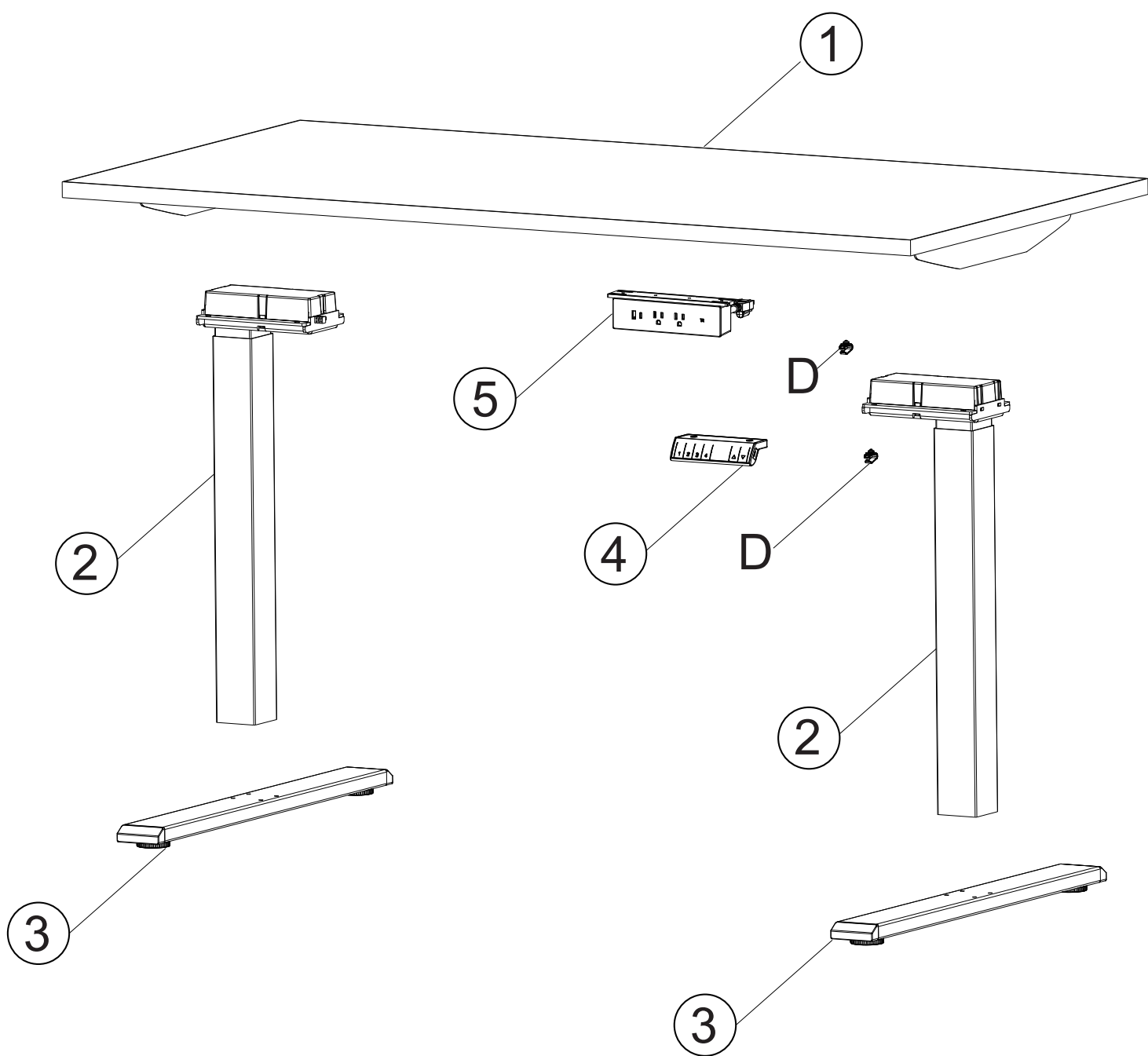
Fecha de compra: _____

PARTS LIST		LISTE DES PIÈCES	LISTA DE PIEZAS
Name Nom Nombre		Part Pièce Pieza	Qty. Qté Cantidad
①	Desk top Dessus de bureau Tablero de escritorio		1
②	Table leg Pied de table Pata de mesa		2
③	Short Feet Pieds courts Pies cortos		2
④	Controller Contrôleur Controlador		1
⑤	Socket Scket Escocés		1

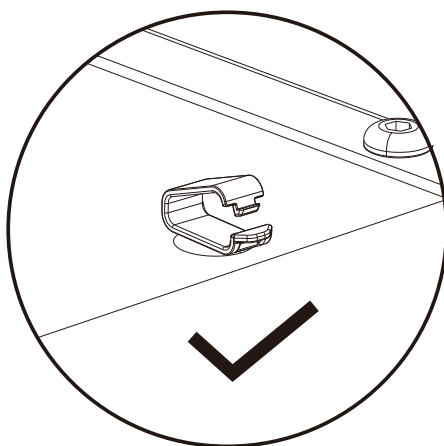
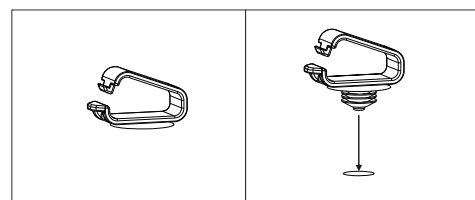
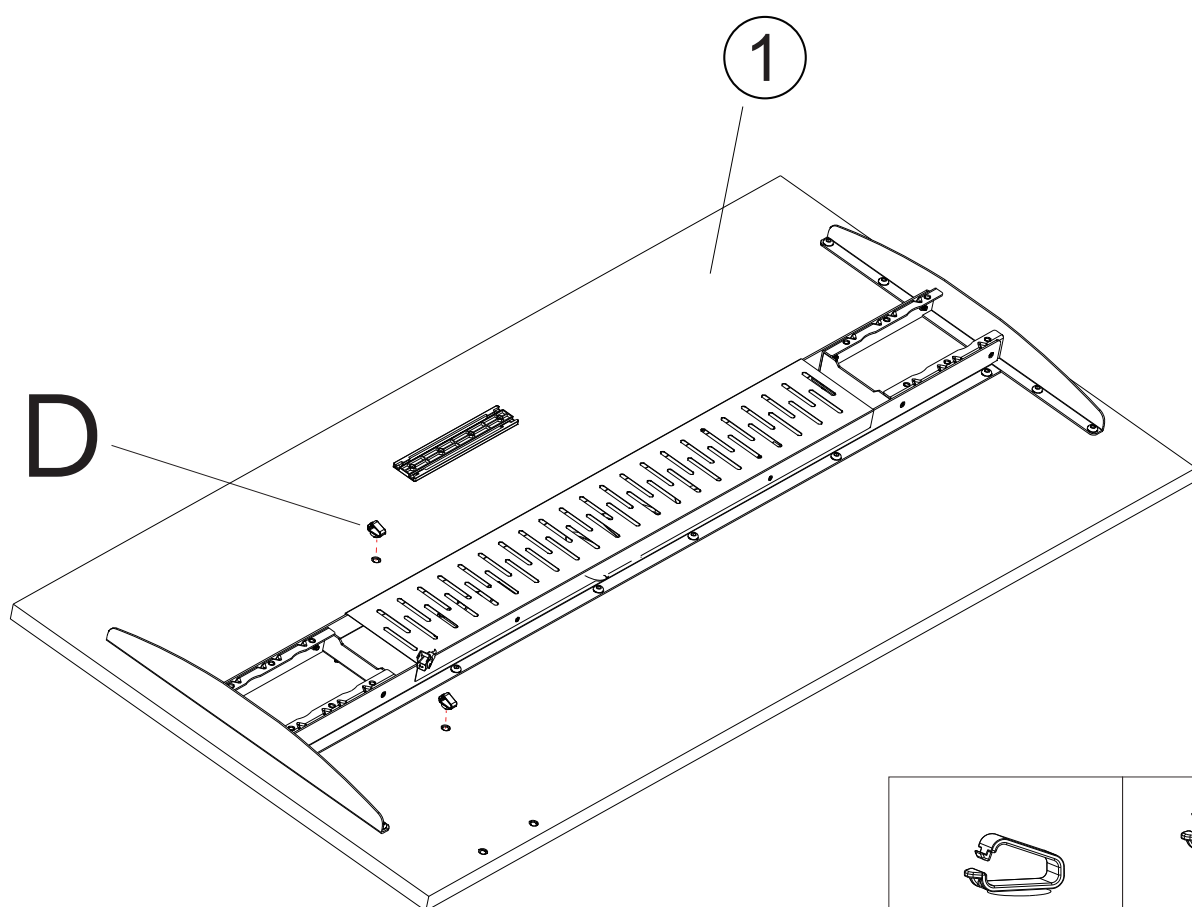
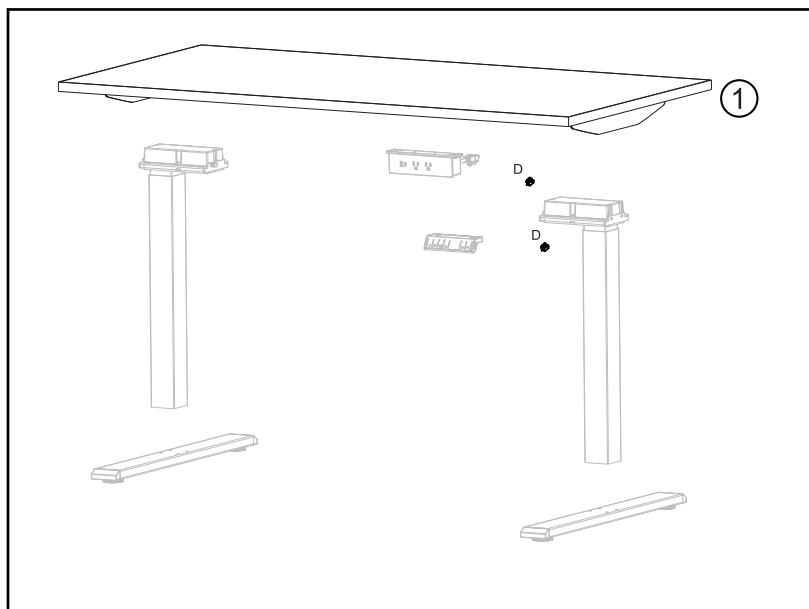
PARTS LIST		LISTE DES PIÈCES	LISTA DE PIEZAS	
Name Nom Nombre		Part Pièce Pieza	Qty. Qté Cantidad	Spare Épargner Sobrante
A	Bolts(Φ8x5/8") Boulons(Φ8x5/8") Pernos(Φ8x5/8")		8	2
B	Bolts(Φ6x1 37/64") Boulons(Φ1 37/64") Pernos(Φ6x1 37/64")		8	2
C	Bolts(Φ5x5/8") Boulons(Φ5x5/8") Pernos(Φ5x5/8")		2	
D	Cable managment clip Pince de gestion de Câble Clip de manejo del Cable		2	1
E	Allen key Clé Allen Llave Allen		1	
F	Allen key Clé Allen Llave Allen		1	

SIZE COMPARISON CHART
TABLEAU DE COMPARAISON DE TAILLES
TABLA DE COMPARACIÓN DE TAMAÑOS

A	Bolts($\Phi 8 \times 5/8"$) Boulons($\Phi 8 \times 5/8"$) Pernos($\Phi 8 \times 5/8"$)	
B	Bolts($\Phi 6 \times 1 \ 37/64"$) Boulons($\Phi 6 \times 1 \ 37/64"$) Pernos($\Phi 6 \times 1 \ 37/64"$)	
C	Bolts($\Phi 5 \times 5/8"$) Boulons($\Phi 5 \times 5/8"$) Pernos($\Phi 5 \times 5/8"$)	



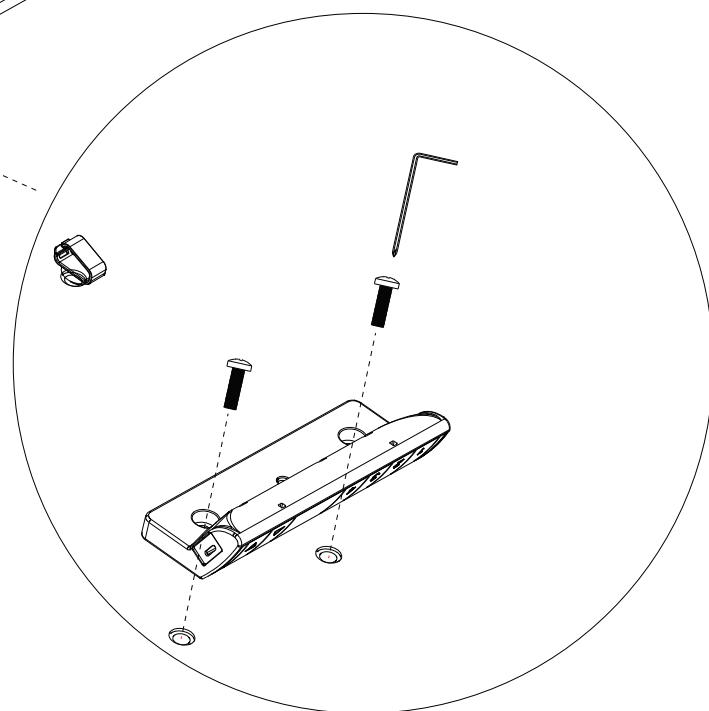
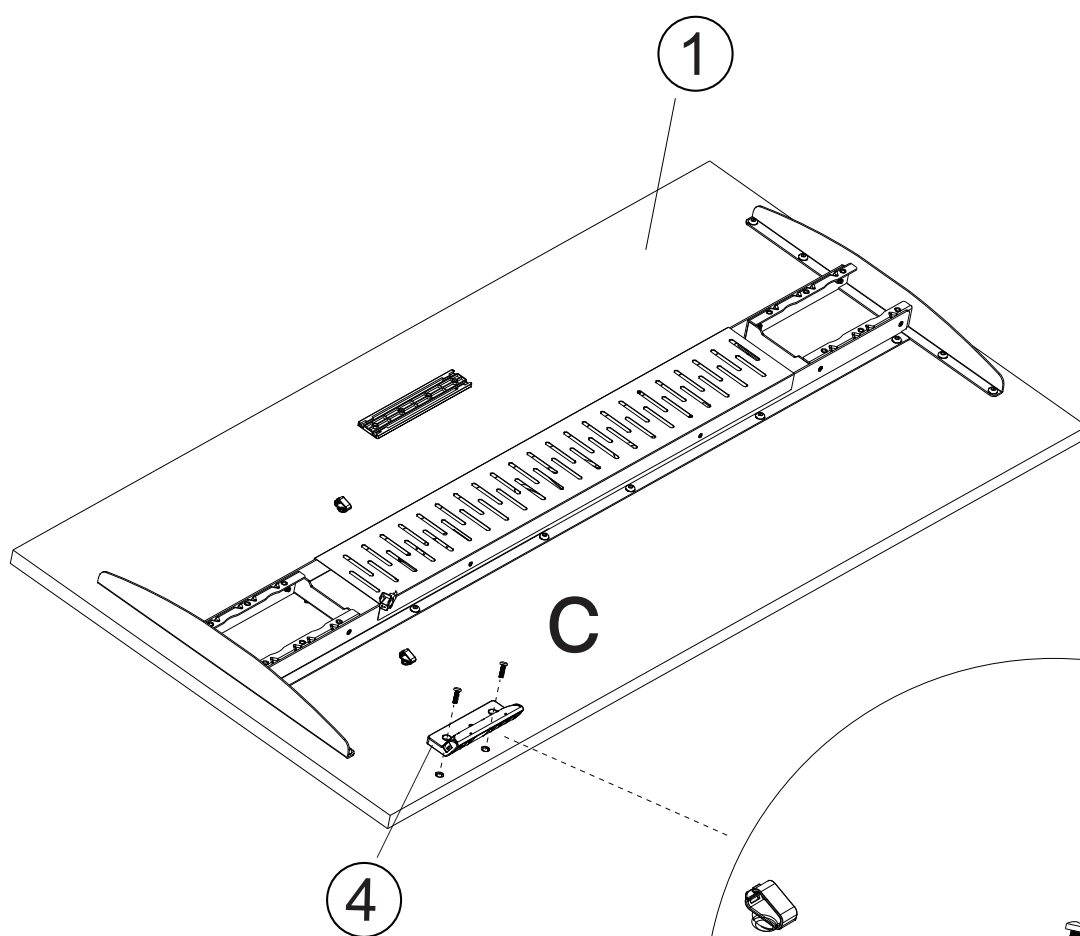
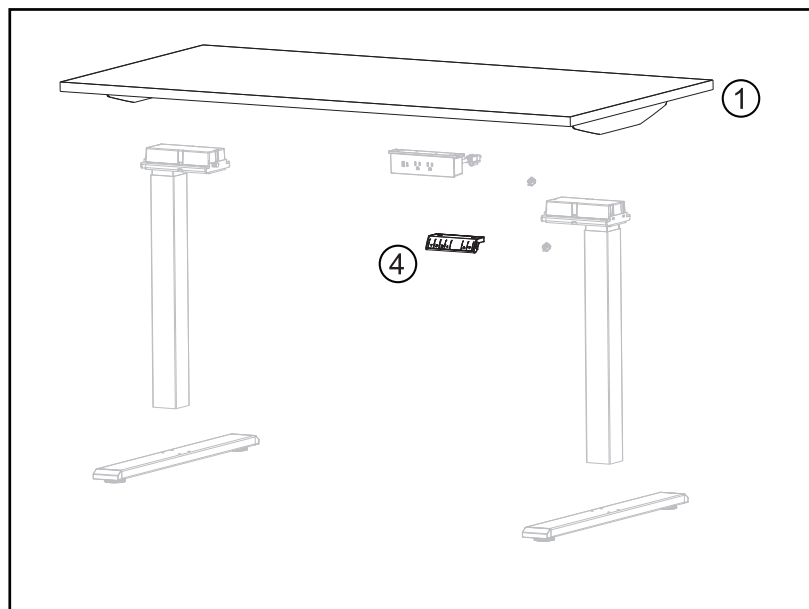
D  X2 **1**



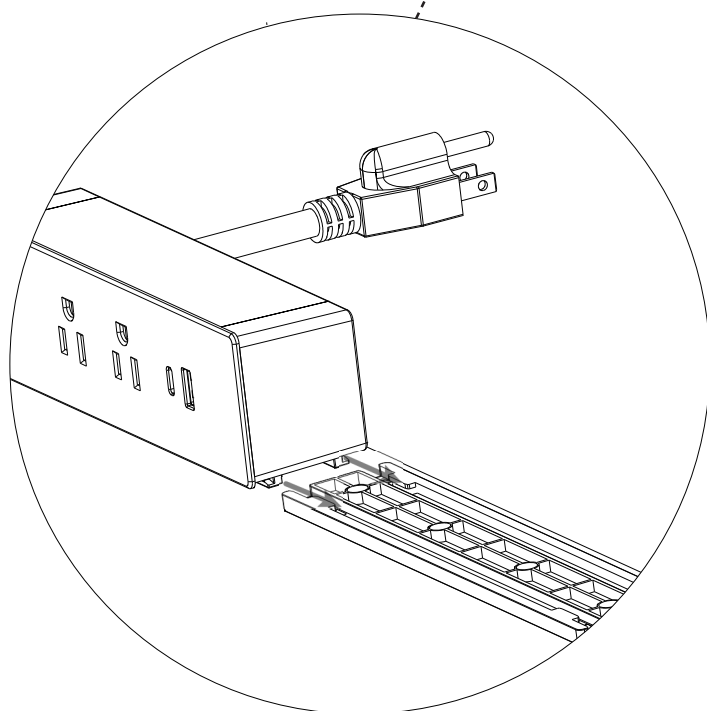
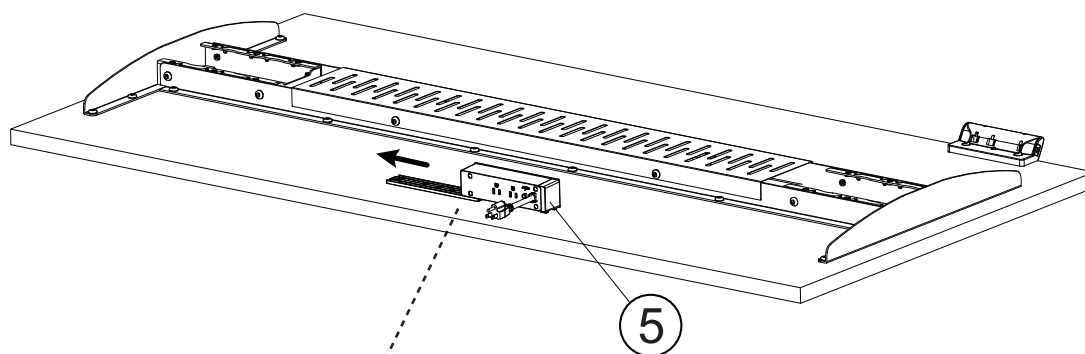
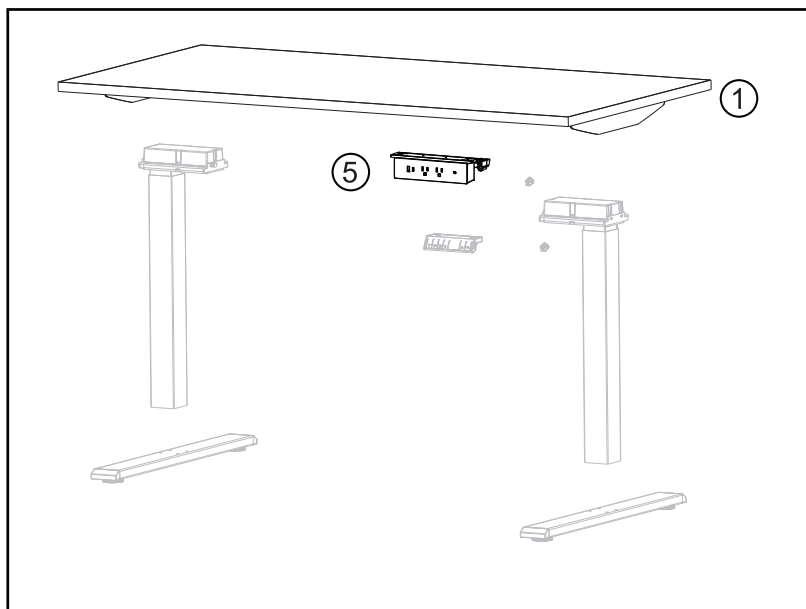
C  X2

F  X1

2



3



Attention : Align the power strip with the snap-in position in the direction indicated by the arrow and slowly push it in until it is fully installed (as picture shown)

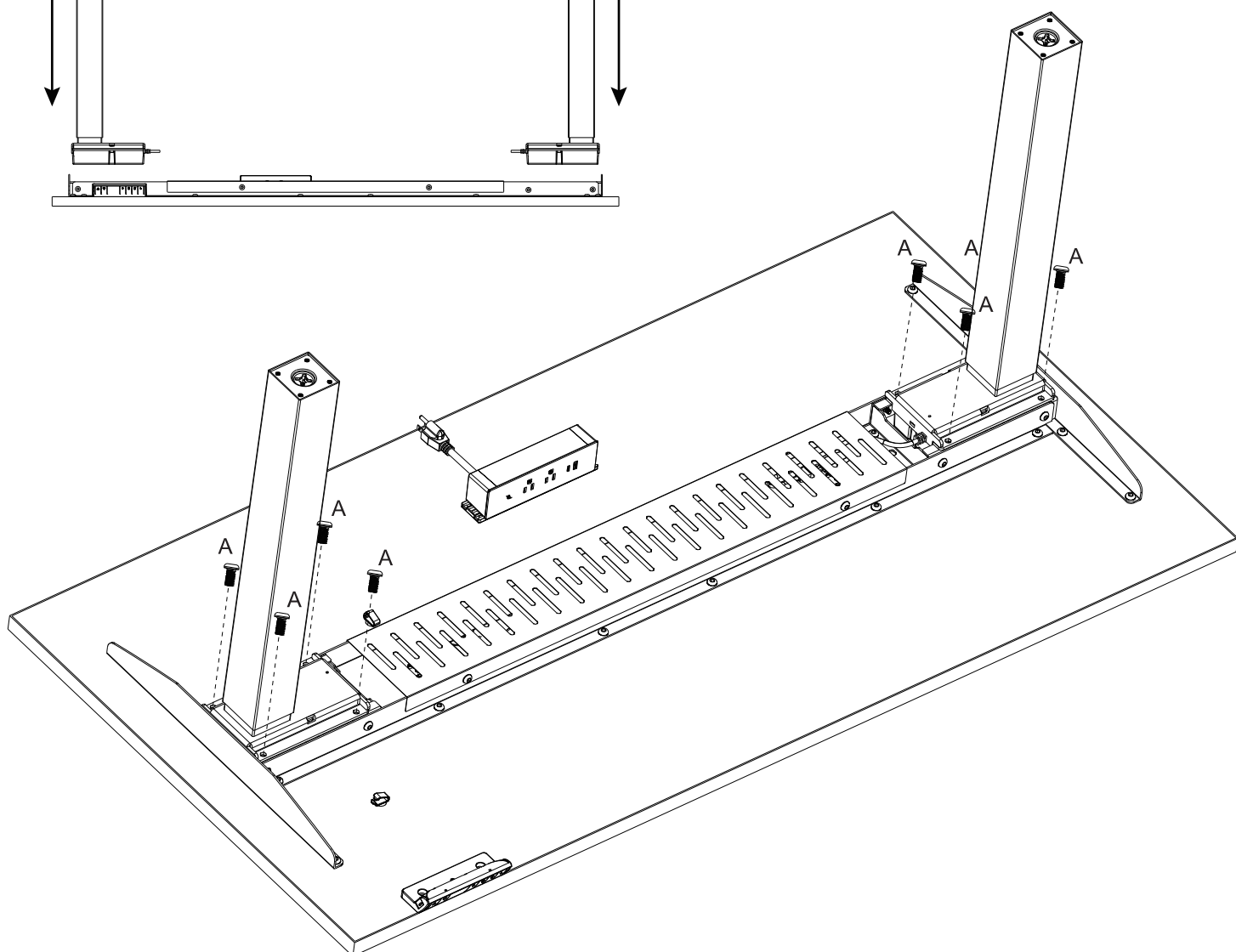
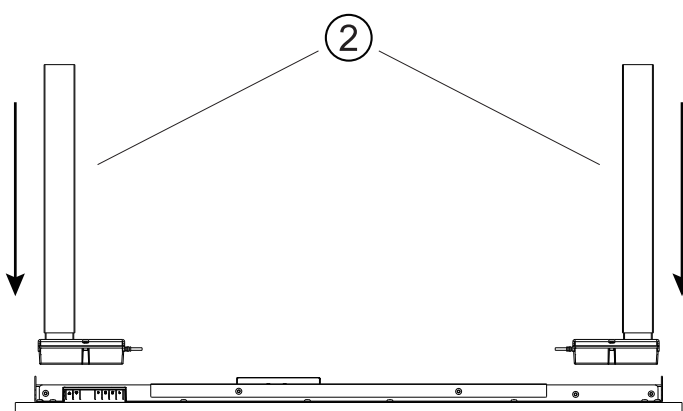
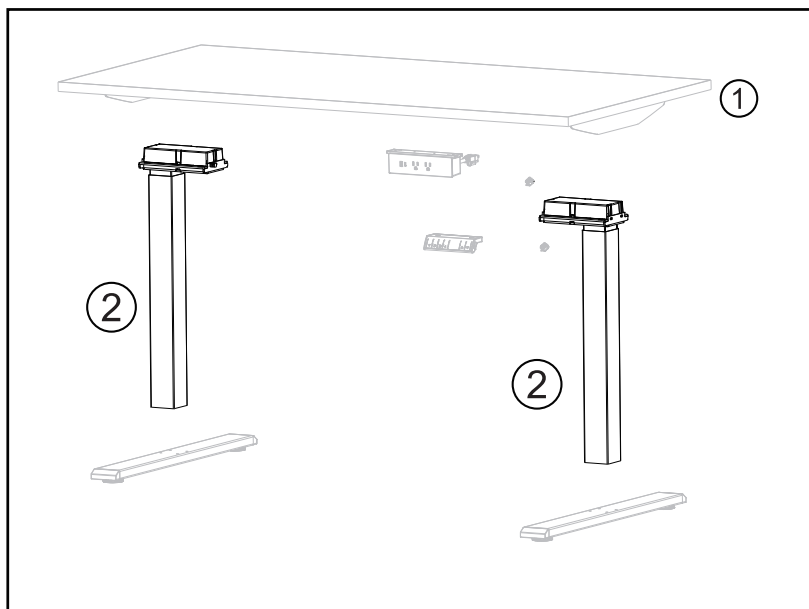
Attention : Alignez la barrette d'alimentation avec la position d'encliquetage dans le sens indiqué par la flèche et poussez-la lentement jusqu'à ce qu'elle soit complètement installée (comme le montre l'image).

Attention : Alinee la regleta con la posición de encaje en la dirección indicada por la flecha y empújela lentamente hasta que quede completamente instalada (como muestra la imagen).

A  X8

E  X1

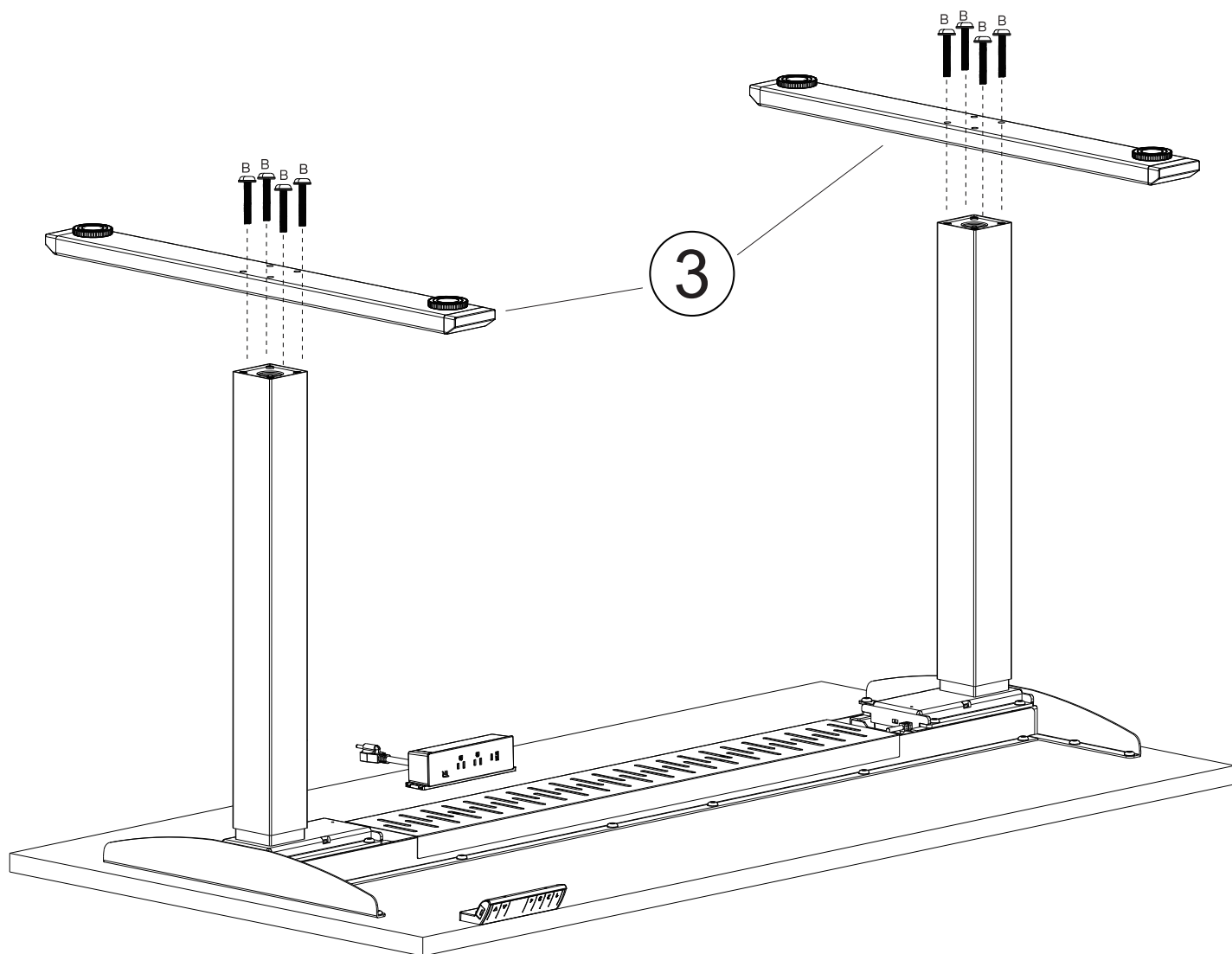
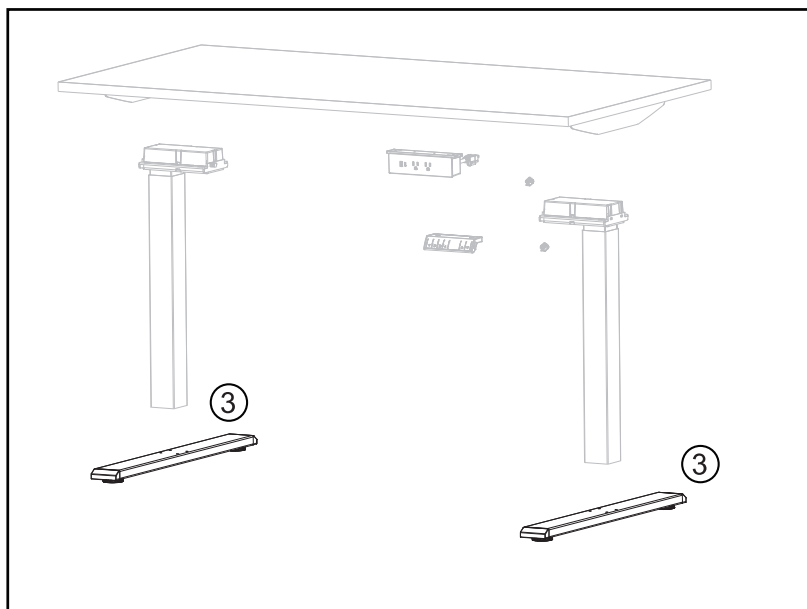
4



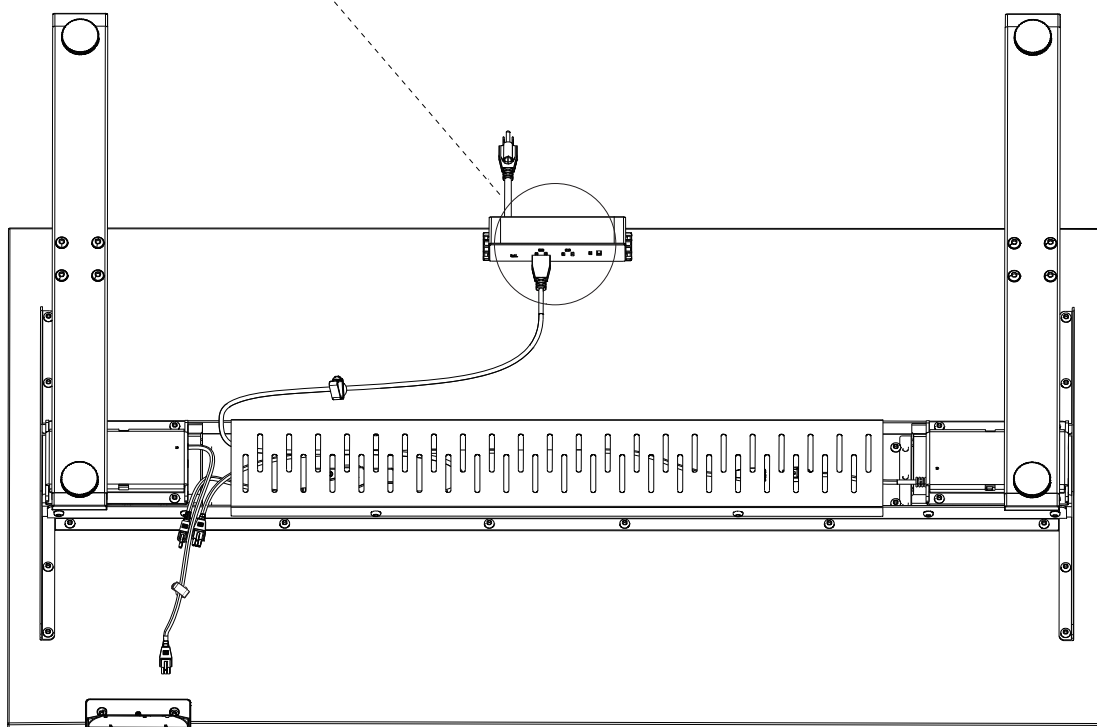
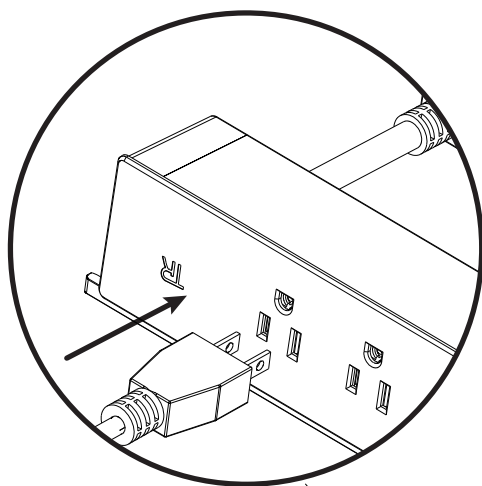
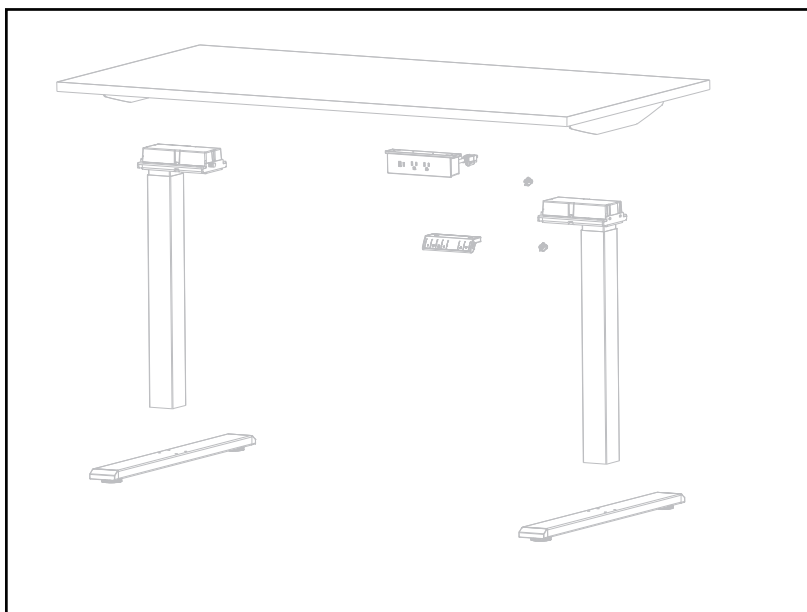
B  X8

E  X1

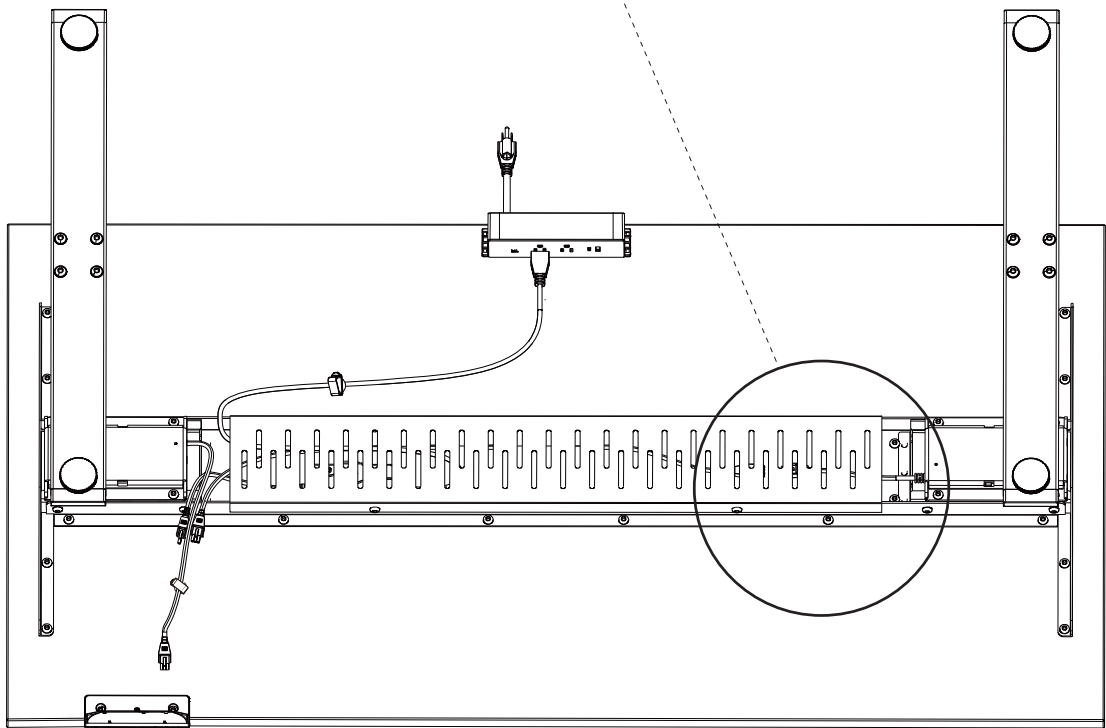
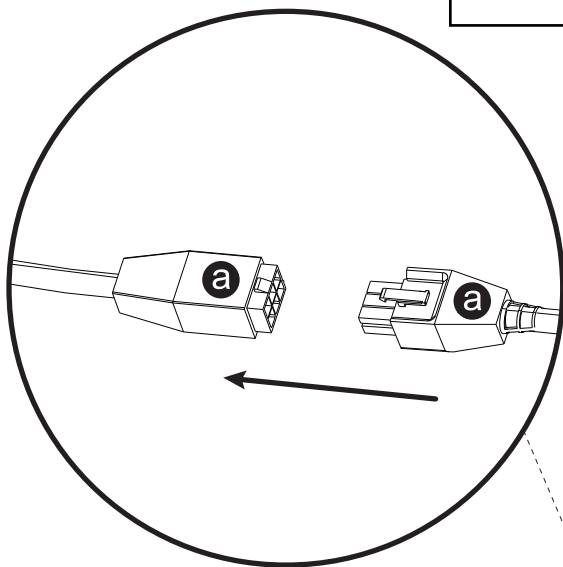
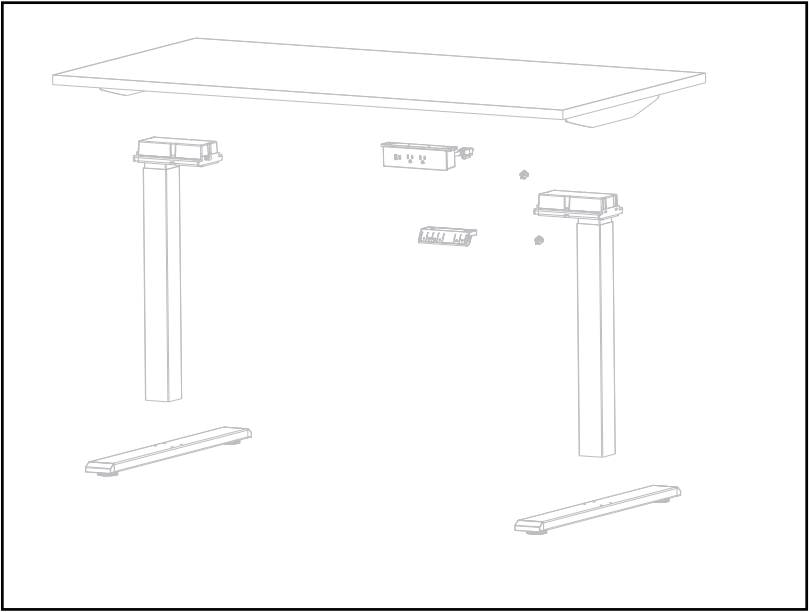
5



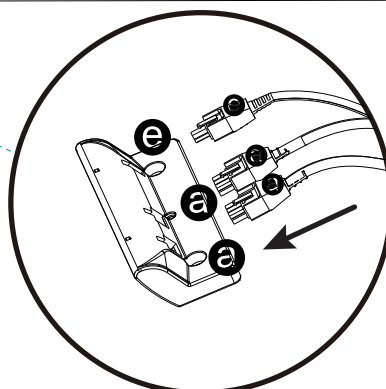
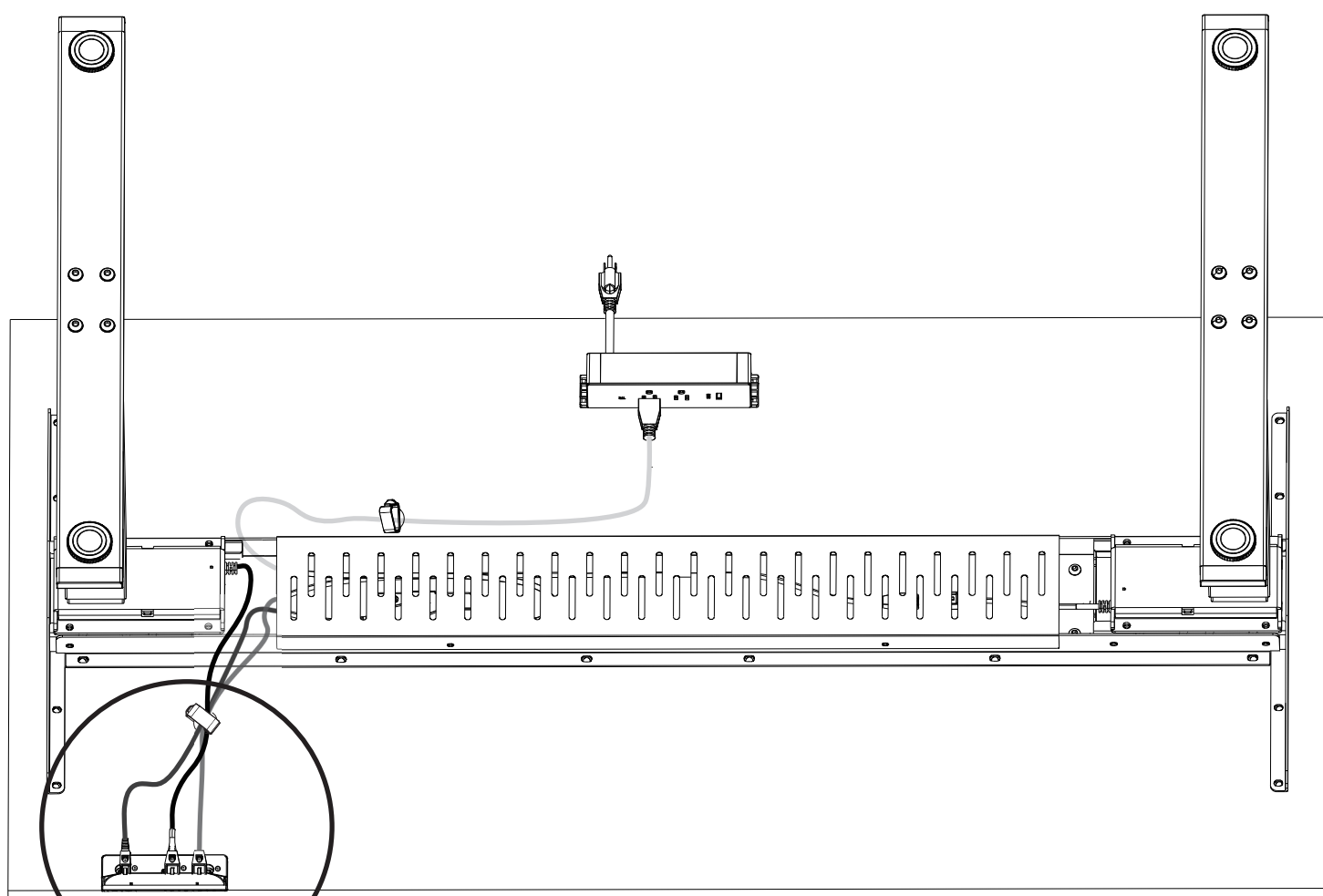
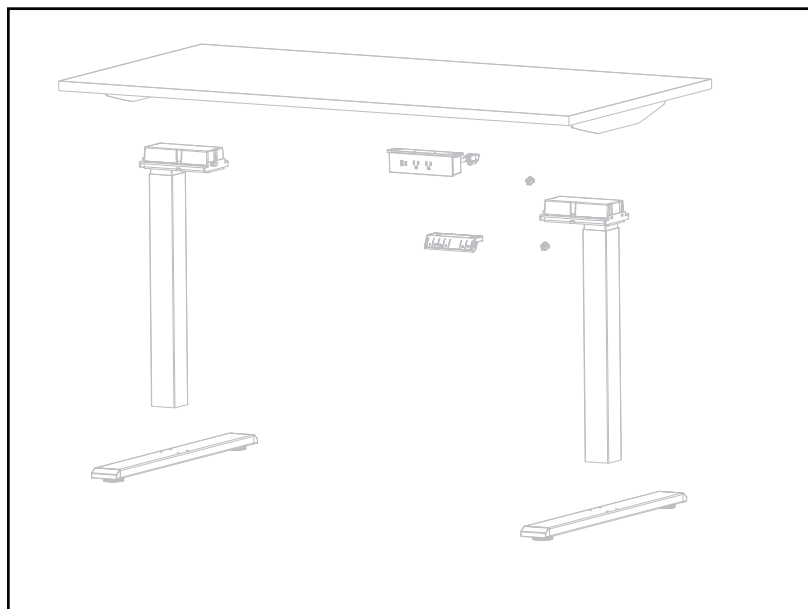
6



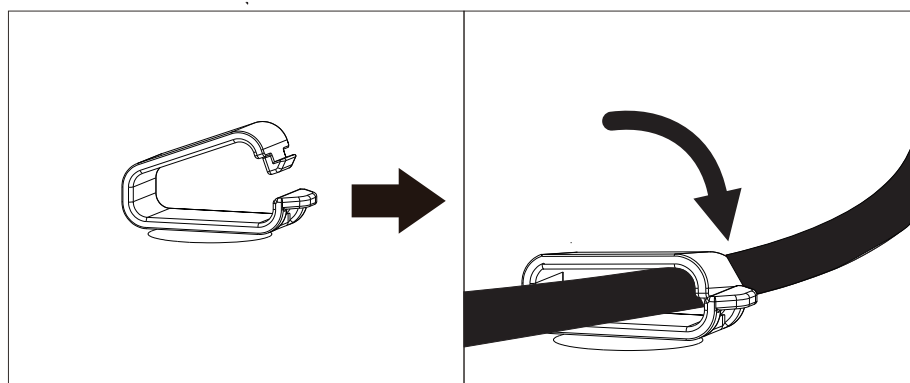
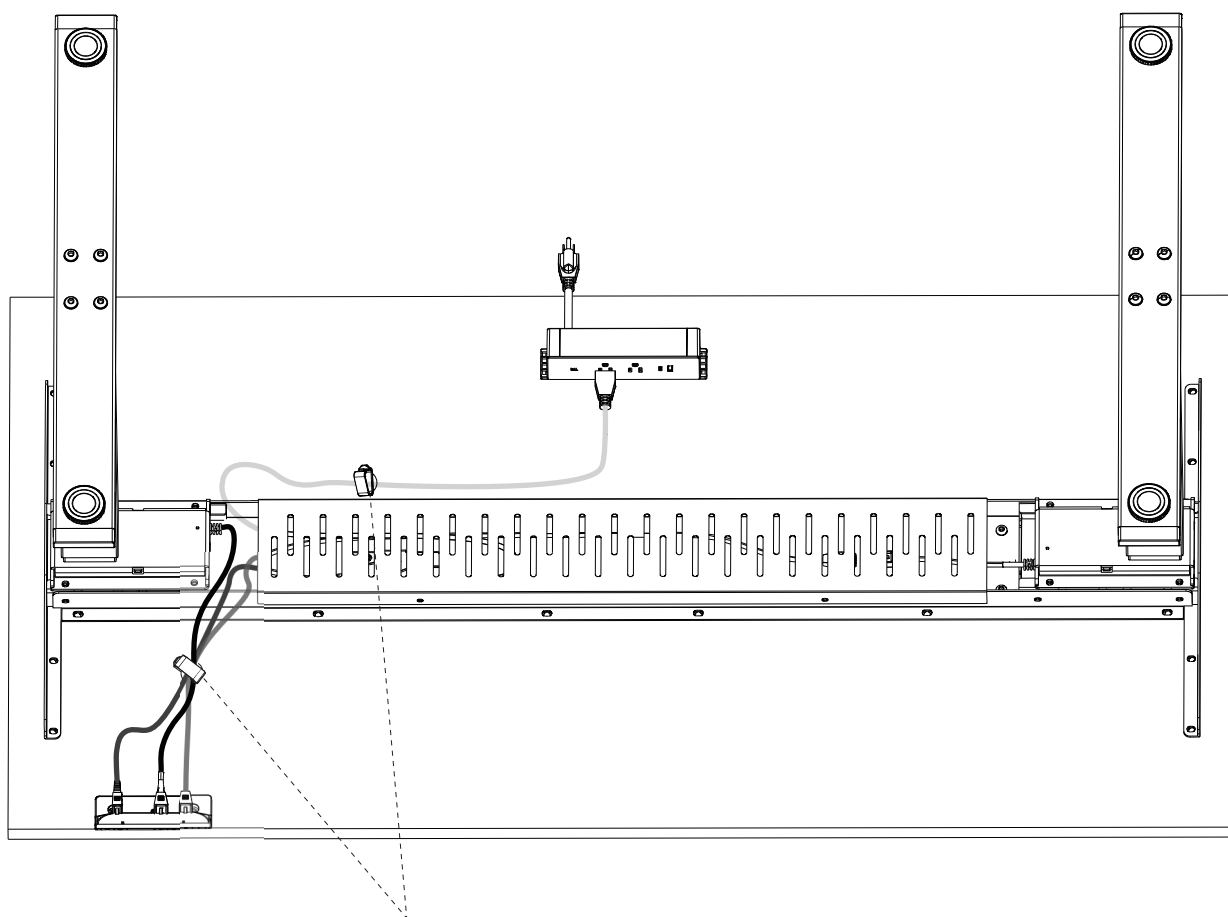
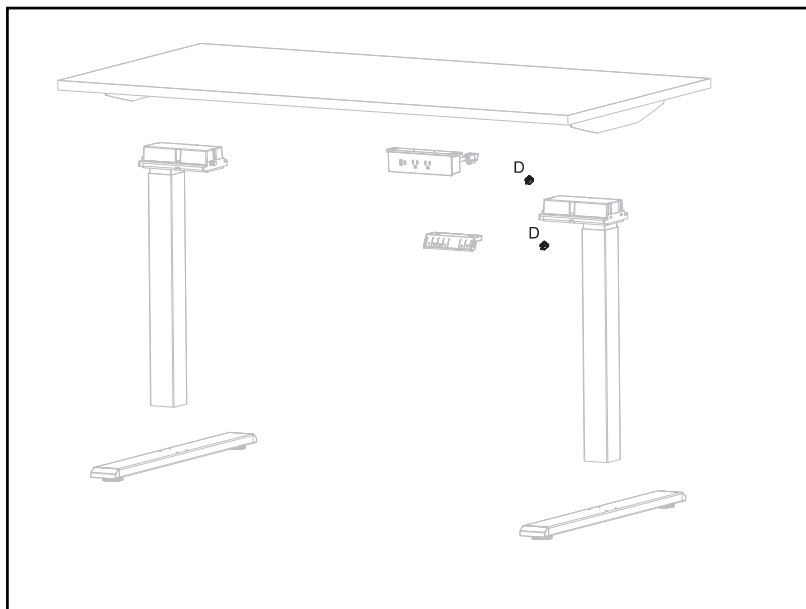
7

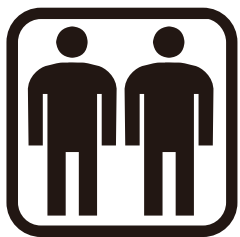


8



9





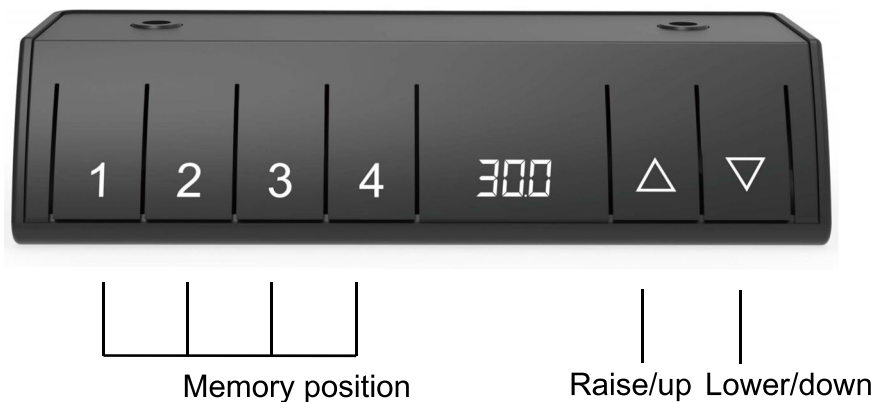
Two people to turn desk upright

Deux personnes pour redresser le bureau

Dos personas para poner la mesa en posición vertical



SETTING&USAGE



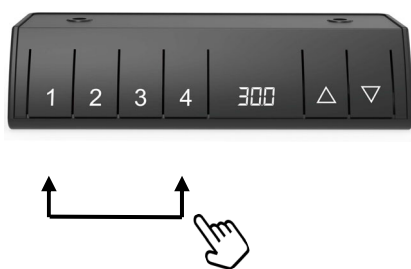
Notice

Please confirm that there are no obstacles blocking the , that desktop isn't placed against the wall, and cords are long enough for table to move up and down.



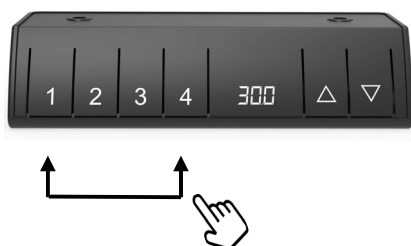
Height Adjustment

Simply press on $\triangle$ key or ∇ key to control adjustable height desk's rising and lowering.



Memory Preset

In a stationary state,
Press and hold number key (1, 2, 3, 4) for 2 seconds, then you can set the current height to the corresponding memory height.



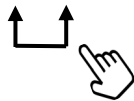
Use of Memory Key

In a stationary state,
Short press number key (1, 2, 3, 4), the height of the desk will automatically run to the corresponding height.

$\triangle$ Table adjustment stops by pressing any key on the Control pad.



Press for 3 seconds



Reset operation

Long press and hold the down key for 3 seconds, and screen displays rES.

Height adjustable desk begins moving downward to the bottom and rebounds for a certain amount, at this time, screen displays the current height, reset operation complete .

⚠ During the reset process, pressing any key will terminate the reset, The reset operation needs to be restarted.

Child Lock Pattern

Function

Once turned on,
This key won't respond to any key presses.

Operation

Turn on the child lock: first press the $\triangle$ key, then press ∇ key and hold it for 3seconds at the same time, the child lock is turned on and "LoC" is displayed.

Turn off the child lock : first press the $\triangle$ key, then press the ∇ key and hold it for 5 seconds at the same time, the child lock is turned off and shows the real-time height.

Troubleshooting Always disconnect power cord from power source before maintenance on the desk.

Error Code	Fault Phenomenon	Cause of issue	Solution
E02	The desk rises a little and then immediately drops a short distance, or drops a little and then immediately rises a short distance	During the up and down movement of ,desks were hit or tilted.	Make sure there're no obstacles in desk's operating space.
Hot	After a period of time being continuously raised and lowered, it can't be raised or lowered.	when continuous adjustment time exceeds 2 minutes, it will trigger overheating protection.	Waiting 18 minutes motionlessly, overheating protection will be lifted.
E10	Table can't be raised or lowered.	1.Abnormal connection with generator. 2.Abnormal motor.	After unplugging the power, make sure motor and handset have reliable connection ,then power again to perform resetting operation.
E20	Table stop lifting and they can only move in another direction.	1.If that appears while desk moving upward, it means that the objects on the table are overweight. 2. If that appears while desk moving downward, it means that hit the bottom.	1.Remove some heavy objects on the desk. 2.Long press on the down button for 5+seconds to perform the reset operation.
E60	Two sides of the table are uneven.	The height of columns on both sides of table are inconsistent.	After unplugging the power, make sure motor and handset have reliable connection ,then power again to perform resetting operation.
	Doesn't match any of the above situations?		Contact the customer service center

Configuration et utilisation



clé mémoire



Touche haut



touche vers le bas

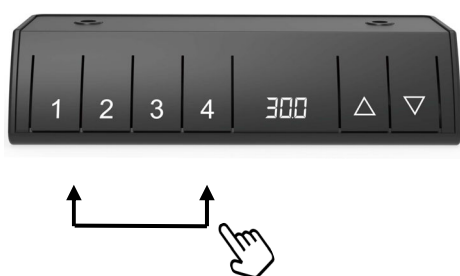
Avis

Veuillez confirmer qu'aucun obstacle ne bloque la table lorsqu'elle est relevée et abaissée, que le plateau n'est pas proche du mur et que tous les câbles sont suffisamment longs pour que la table puisse monter et descendre.



Montée et descente de la table

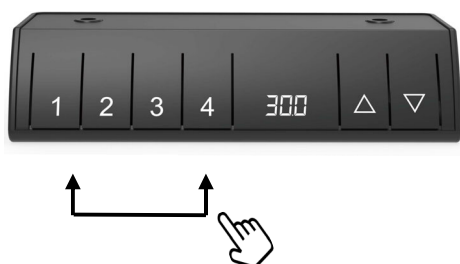
Appuyez simplement et maintenez la touche Δ ou ∇ la touche pour contrôler la table élévatrice L'ascension et la chute.



Paramètres d'emplacement mémoire

au repos

Appuyez et maintenez les touches numériques (1 , 2 , 3 , 4) pendant plus de 2 secondes, Vous pouvez définir la hauteur actuelle sur la hauteur de mémoire correspondante.



Appel d'emplacement mémoire

Dans un état stationnaire, Appuyez brièvement sur les touches numériques (1 , 2 , 3 , 4), la hauteur de la table élévatrice sera ajustée à la hauteur actuelle .Courez automatiquement à la hauteur correspondante ;



Le système appuie sur n'importe quelle touche lors du déplacement vers l'emplacement mémoire. Appuyez sur la touche pour arrêter ;

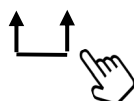


Appuyez et maintenez pendant plus de 3 secondes

opération de réinitialisation

Appuyez et maintenez le bouton bas pendant plus de 3 secondes.
L'écran affiche rES ,
La table élévatrice commence à descendre jusqu'au bout et rebondit pendant un certain temps. hauteur, à ce moment, l'écran affiche la hauteur actuelle, Réinitialisation terminée.

⚠ Pendant le processus de réinitialisation, appuyer sur n'importe quel bouton mettra fin à la réinitialisation.
L'opération de réinitialisation doit être redémarrée ;



Mode de sécurité enfants

Fonction

Après ouverture, Impossible de répondre aux pressions sur une touche

Fonctionner

Pour activer la sécurité enfants : appuyez d'abord et maintenez la touche △, puis appuyez et maintenez la touche ▽. Et maintenez-le pendant 3 secondes en même temps, la sécurité enfant est activée et 'LoC' s'affiche.

La sécurité enfants est fermée : appuyez d'abord et maintenez la touche △, puis appuyez et maintenez la touche ▽. Et gardez-le pendant 5 secondes en même temps, la sécurité enfant est fermée et la hauteur en temps réel est affichée.

Guide de dépannage

 Débranchez toujours le cordon d'alimentation de la source d'alimentation avant d'effectuer l'entretien de la table !

code d'erreur	Phénomène de défaut	cause du problème	Solution
E02	La table s'élève un peu puis descend immédiatement sur une courte distance, ou descend un peu puis monte immédiatement sur une courte distance.	Lors du mouvement de haut en bas de la table élévatrice, la table est heurtée ou le plateau est incliné.	Assurez-vous qu'il n'y a aucun obstacle dans l'espace de fonctionnement du bureau.
Chaud	Après un certain temps après que la table ait été continuellement élevée et abaissée, elle ne peut plus être élevée ou abaissée.	La table élévatrice a fonctionné en continu pendant plus de 2 minutes, déclenchant ainsi la protection contre la surchauffe.	Attendez 18 minutes pour se libérer automatiquement.
E10	La table ne peut pas être élevée ou abaissée.	1. La connexion du moteur est anormale. 2. Le moteur est anormal.	Après la mise hors tension, assurez-vous que la connexion entre le moteur et la télécommande est fiable. Puis rallumez-le pour effectuer l'opération de réinitialisation.
E20	La table cesse de se soulever et ne peut alors se déplacer que dans l'autre sens.	1. Si la table élévatrice apparaît lorsqu'elle monte, cela signifie que les objets lourds sur la table sont en surpoids. 2. La table élévatrice apparaît lorsqu'elle descend, ce qui signifie qu'elle est tombée et a heurté le fond.	1. Retirez certains objets lourds de la table élévatrice. 2. Appuyez et maintenez le bouton bas pendant plus de 3 secondes pour effectuer l'opération de réinitialisation.
E60	Les deux côtés de la table sont plus hauts et plus bas.	Les hauteurs des colonnes des deux côtés de la table élévatrice sont incohérentes.	Après la mise hors tension, assurez-vous que la connexion entre le moteur et la télécommande est fiable. Puis rallumez-le pour effectuer l'opération de réinitialisation.
	Cela ne correspond à aucun des éléments ci-dessus ?		Contactez le centre de service client.

Configuración y uso



clave de memoria



Tecla arriba tecla abajo

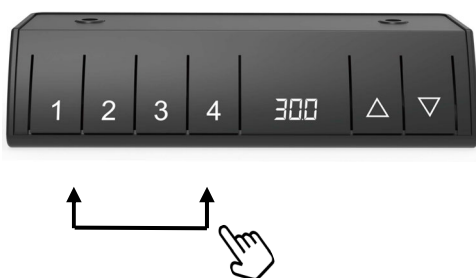
Aviso

Confirme que no haya obstáculos que bloqueen la mesa cuando se sube y baja, que la superficie de la mesa no esté cerca de la pared y que todos los cables sean lo suficientemente largos para que la mesa se mueva hacia arriba y hacia abajo.



Subida y bajada de mesa

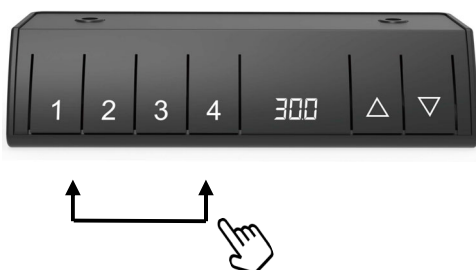
Simplemente presione y mantenga presionada la tecla Δ o ∇ la tecla para controlar la mesa Elevadora. El ascenso y caída.



Configuración de ubicación de memoria

en reposo

Mantenga presionadas las teclas numéricas (1 , 2 , 3 , 4) durante más de 2 segundos, Puede configurar la altura actual a la altura de memoria correspondiente.



Llamada de ubicación de memoria

En estado estacionario, Presione brevemente las teclas numéricas (1 , 2 , 3 , 4), la altura de la mesa elevadora se ajustará a la altura actual. Corre automáticamente a la altura correspondiente;



El sistema presiona cualquier tecla mientras viaja a la ubicación de la memoria. Presione la tecla para detener;



Mantenga presionado durante más de 3 segundos



operación de reinicio

presionado el botón hacia abajo durante más de 3 segundos. La pantalla muestra rES, mesa elevadora comienza a descender hasta el final y rebota una cierta cantidad.

altura, en este momento, la pantalla muestra la altura actual, Reinicio completado.

⚠ Durante el proceso de reinicio, presionar cualquier botón finalizará el reinicio. Es necesario reiniciar la operación de reinicio;

Modo de bloqueo infantil

Función

Después de abrir, No se puede responder a ninguna pulsación de Tecla.

funcionar

Para activar el bloqueo para niños: primero presione y mantenga presionada la tecla Δ , luego presione y mantenga presionada la tecla ∇ Y manténgalo durante 3 segundos al mismo tiempo, el bloqueo para niños se activa y se muestra "LoC".

El bloqueo para niños está cerrado : primero presione y mantenga presionada la tecla Δ , luego presione y mantenga presionada la tecla ∇ Y manténgalo durante 5 segundos al mismo tiempo, el bloqueo para niños se cierra y se muestra la altura en tiempo real.

Guía para resolver problemas

⚠ ¡Desconecte siempre el cable de alimentación de la fuente de alimentación antes de realizar el mantenimiento de la mesa!

código de error	Fenómeno de falla	causa del problema	Solución
E02	La mesa sube un poco e inmediatamente baja una distancia corta, o baja un poco y luego sube inmediatamente una distancia corta.	Durante el movimiento hacia arriba y hacia abajo de la mesa elevadora, la mesa se golpea o el tablero se inclina.	Asegúrese de que no haya obstáculos en el espacio operativo del escritorio.
Caliente	Después de un período de tiempo después de que la mesa se haya subido y bajado continuamente, no se puede subir ni bajar.	La mesa elevadora estuvo en funcionamiento de forma continua durante más de 2 minutos, activándose la protección contra sobrecalentamiento.	Espere 18 minutos para que se suelte automáticamente.
E10	La mesa no se puede subir ni bajar.	1. La conexión del motor es anormal. 2. El motor tiene una anomalía.	Después de apagarlo, asegúrese de que la conexión entre el motor y el controlador manual sea confiable. Luego enciéndalo nuevamente para realizar la operación de reinicio.
E20	La mesa deja de elevarse y luego sólo puede moverse en la otra dirección.	1. Si la mesa elevadora aparece cuando se mueve hacia arriba, significa que los objetos pesados sobre la mesa tienen sobrepeso. 2. La mesa elevadora aparece cuando se mueve hacia abajo, lo que significa que se ha caído y ha tocado el fondo.	1. Retire algunos objetos pesados de la mesa elevadora. 2. Presione y mantenga presionado el botón hacia abajo durante más de 3 segundos para realizar la operación de reinicio.
E60	Los dos lados de la mesa son más altos y más bajos.	Las alturas de las columnas a ambos lados de la mesa elevadora son inconsistentes.	Después de apagarlo, asegúrese de que la conexión entre el motor y el controlador manual sea confiable. Luego enciéndalo nuevamente para realizar la operación de reinicio.
	¿No coincide con ninguno de los anteriores?		Póngase en contacto con el Centro de Atención al Cliente.

Canadian Equipment Requirements

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s).

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence.

L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

This device complies with RSS 210 of Industry Canada. This Class B device meets all the requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations.

Cet appareil numérique de la Classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

CAN ICES-3 (B)/ NMB-3 (B)

FCC STATEMENTS

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference.
 - (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
- Warning: Modifications not approved by the party responsible for compliance could void user's authority to operate the equipment.

NOTE: This product has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This product generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this product does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the product and receiver.
- Connect the product into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Office Depot, LLC Limited Five Year Product Warranty

This limited warranty covers the original purchase of new product used for normal commercial, personal or household use. Office Depot, LLC (Office Depot) warrants its products will be free from defects in materials and workmanship (normal wear and tear excepted), for five (5) years from the date of purchase, except as provided below. Office Depot, at its option, will replace with a comparable product, free of charge, any product purchased from it that fails under normal use as a result of such defect. This warranty does not apply to damage caused by fire, accident, negligence, misuse, use other than as stated in product instructions, improper cleaning or other circumstances not directly attributable to defects in materials and workmanship.

Natural variations occurring in wood or other materials will not be considered defects, and Office Depot does not warrant the color-fastness or matching of colors, grains, or textures of such materials. This warranty does not apply to: modifications of the product, attachments to the product not approved by Office Depot, and products that were not installed, used, or maintained in accordance with product instructions and warnings.

This warranty has the following exceptions: Fabrics, foam, veneer finishes and other covering materials are warranted for three years from date of purchase.

Proof of purchase is required in the form of a receipt (copy or original) to validate warranty. Warranty claims without the receipt may be rejected.

If Office Depot chooses to provide a refund for such product, it will be fulfilled in the form of an Office Depot Merchandise card. Claims fulfilled in this manner take approximately 30 days to process.

OFFICE DEPOT PROVIDES THIS LIMITED WARRANTY IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES EITHER EXPRESSED OR IMPLIED. EXPRESSLY EXCLUDED ARE ALL WARRANTIES OF FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OR MERCHANTABILITY. OFFICE DEPOT'S SOLE OBLIGATION AND THE USER'S EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS WARRANTY SHALL BE LIMITED TO THE REPAIR, REFUND (IN THE FORM OF AN OFFICE DEPOT MERCHANDISE CARD) OR REPLACEMENT AT OFFICE DEPOT'S SOLE DISCRETION AND COST, OF PRODUCT OR COMPONENTS.

IN NO EVENT SHALL OFFICE DEPOT, ITS AFFILIATES, SUBSIDIARIES OR PARENT COMPANIES BE RESPONSIBLE FOR CONSEQUENTIAL, SPECIAL, OR INCIDENTAL DAMAGES ARISING OUT OF A CLAIM OF DEFECTIVE PRODUCT EVEN IF OFFICE DEPOT HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

SOME STATES OR PROVINCES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES OR LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS OR THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES SO THE ABOVE LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS WHICH MAY VARY BY STATE OR PROVINCE.

THIS WARRANTY APPLIES ONLY TO THE U.S. AND CANADA.

Service Instructions

Please call: 1-800-949-9974 for warranty service.

Office Depot, LLC Garantie limitée de cinq (5) ans

Cette garantie limitée couvre les produits neufs utilisés dans le cadre d'applications commerciales ou domestiques normales. Office Depot, LLC (Office Depot) garantit ses produits contre les défauts de matériel et de main-d'oeuvre (à l'exception de l'usure normale) durant cinq (5) ans à compter de la date d'achat, à l'exception des conditions ci-dessous. Office Depot, à son gré, remplacera sans frais tout produit défectueux dans des conditions d'usure normale par un produit comparable. La présente garantie ne s'applique pas aux dommages causés par le feu, un accident, la négligence, l'usage abusif, le non-respect des instructions, un nettoyage inapproprié ou autre circonstance non directement attribuable à des défauts de matériel et de main-d'oeuvre.

Les variations naturelles du bois et des autres matériaux utilisés ne sont pas considérées comme des défauts, et Office Depot ne garantit pas les couleurs, les grains et les textures de ces matériaux. La présente garantie ne s'applique pas aux produits modifiés, aux fixations non approuvées par Office Depot et aux produits n'ayant pas été installés, utilisés et entretenus conformément aux instructions et aux avertissements fournis avec le produit.

Les tissus, la mousse, les placages et les autres matériaux de recouvrement sont garantis pendant trois (3) ans à compter de la date d'achat.

Une preuve d'achat sous forme de reçu (original ou photocopie) est exigée pour valider la garantie, sans quoi les réclamations au titre de la garantie peuvent être rejetées.

Si Office Depot décide de rembourser le prix d'achat d'un tel produit, le remboursement sera offert sous forme de carte d'achat Office Depot. Veuillez allouer 30 jours pour le traitement des réclamations.

CETTE GARANTIE EST FOURNIE EN LIEU ET PLACE DE TOUTE AUTRE GARANTIE. SONT EXCLUES TOUTES LES GARANTIES D'ADÉQUATION À UN USAGE SPÉCIFIQUE ET DE QUALITÉ SATISFAISANTE. LA SEULE OBLIGATION DE OFFICE DEPOT ET VOTRE SEUL RECOURS EN VERTU DE CETTE GARANTIE SONT LIMITÉS À LA RÉPARATION DU PRODUIT, AU REMBOURSEMENT SOUS FORME DE CARTE D'ACHAT OFFICE DEPOT OU AU REMPLACEMENT DU PRODUIT OU DE COMPOSANTS À SES FRAIS.

OFFICE DEPOT, SES FILIALES, SES COMPAGNIES ASSOCIÉES ET SES SOCIÉTÉS MÈRES NE PEUVENT ÊTRE TENUES RESPONSABLES DES DOMMAGES INDIRECTS OU PARTICULIERS INHÉRENTS À UNE RÉCLAMATION POUR PRODUIT DÉFECTUEUX MÊME SI LA POSSIBILITÉ D'UN TEL DOMMAGE A ÉTÉ DÉJÀ ÉTÉ PORTÉE À LA CONNAISSANCE D'OFFICE DEPOT.

CERTAINS ÉTATS ET CERTAINES PROVINCES INTERDISANT L'EXCLUSION OU LES RESTRICTIONS DE DURÉE DES GARANTIES IMPLICITES OU L'EXCLUSION DES DOMMAGES INDIRECTS, LES RESTRICTIONS CI-DESSUS PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER À VOUS. LA PRÉSENTE GARANTIE VOUS CONFÈRE DES DROITS JURIDIQUES SPÉCIFIQUES ET VOUS POUVEZ DISPOSER D'AUTRES DROITS, LESQUELS PEUVENT VARIER SELON L'ÉTAT OU LA PROVINCE.

CETTE GARANTIE S'APPLIQUE UNIQUEMENT AU CANADA ET AUX ÉTATS-UNIS.

Procédure de réclamation en vertu de la garantie

Pour faire une réclamation, composez le 1 800 949-9974.

Office Depot, LLC Garantía limitada de cinco años para el producto

Esta garantía limitada cubre la adquisición original de un producto nuevo utilizado con fines comerciales, personales o domésticos normales. Office Depot, LLC (Office Depot) garantiza que sus productos estarán exentos de defectos materiales y de fabricación (a excepción de los derivados de un uso y desgaste normal) durante cinco (5) años a partir de la fecha de compra del producto, con la salvedad de lo dispuesto a continuación. Office Depot, a su discreción, sustituirá de forma gratuita por un producto de características similares cualquier producto adquirido que no soporte unas condiciones de uso normales como consecuencia de dicho defecto. Esta garantía no se aplica a daños causados por incendio, accidente, negligencia, uso incorrecto o cualquier otro uso no especificado en las instrucciones del producto, así como a daños causados por una limpieza incorrecta o por otras circunstancias no atribuibles de forma directa a defectos en los materiales y la fabricación.

Los cambios atribuibles a la propia naturaleza de la madera u otros materiales no se considerarán defectos y Office Depot no garantiza la resistencia del color o la coincidencia del color, el veteado o la textura de dichos materiales. Esta garantía no se aplica a: modificaciones del producto, accesorios del producto no aprobados por Office Depot y productos no instalados, utilizados o mantenidos de acuerdo a las instrucciones y advertencias del producto.

Esta garantía cuenta con las siguientes excepciones: el tejido, la espuma, el acabado de chapa y el resto de materiales de revestimiento tienen una garantía de tres años a partir de la fecha de compra.

Se requiere el recibo de compra (copia u original) para validar la garantía. Los reclamos relacionados con la garantía podrían ser rechazados si no se presenta dicho recibo.

En el caso de que Office Depot decida reembolsar dicho producto, este reembolso se realizará mediante una tarjeta comercial de Office Depot. Las reclamaciones realizadas a través de este método se procesarán en aproximadamente 30 días.

ESTA GARANTÍA LIMITADA DE OFFICE DEPOT SUSTITUYE A TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, YA SEAN EXPLÍCITAS O IMPLÍCITAS. QUEDAN EXPRESAMENTE EXCLUIDAS TODAS LAS GARANTÍAS DE ADECUACIÓN PARA UN DETERMINADO FIN O COMERCIABILIDAD. LA ÚNICA OBLIGACIÓN DE OFFICE DEPOT Y EL ÚNICO RECURSO DEL USUARIO EN VIRTUD DE ESTA GARANTÍA CONSISTIRÁ EN LA REPARACIÓN, REEMBOLSO (MEDIANTE UNA TARJETA COMERCIAL DE OFFICE DEPOT) O SUSTITUCIÓN, SEGÚN ESTIME OPORTUNO ODP Y ASUMIENDO TODOS LOS COSTES, DEL PRODUCTO O SUS COMPONENTES.

EN NINGÚN CASO OFFICE DEPOT, SUS AFILIADOS, SUBSIDIARIOS O EMPRESAS MATRICES SERÁN RESPONSABLES DE DAÑOS DERIVADOS, ESPECIALES O NO INTENCIONADOS PROCEDENTES DE UNA RECLAMACIÓN POR UN PRODUCTO DEFECTUOSO, AUNQUE SE HAYA ADVERTIDO A OFFICE DEPOT DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS.

ALGUNAS ESTADOS O PROVINCIAS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS, LAS LIMITACIONES SOBRE LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLÍCITA O LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS DERIVADOS O NO INTENCIONADOS, POR LO QUE ES POSIBLE QUE LAS LIMITACIONES MENCIONADAS NO SE APLIQUEN EN SU CASO. ESTA GARANTÍA OTORGA AL USUARIO DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS; ADEMÁS, ES POSIBLE QUE GOCE DE OTROS DERECHOS QUE VARÍAN SEGÚN EL ESTADO O LA PROVINCIA.

ESTA GARANTÍA SE APLICA SÓLO EN EE. UU. Y CANADÁ.

Instrucciones de servicio

Llame al 1-800-949-9974 para obtener más información sobre el servicio de garantía.